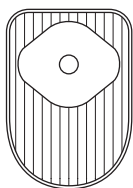


One-Piece Closed Pouches with Stomahesive* Skin Barrier* Instructions for use



•Modified Formula



INTENDED USE

Management of stomal output.

INDICATIONS FOR USE

For use with a colostomy.

One-piece Closed Pouch with Stomahesive Skin Barrier

Colodress Plus Mini are one-piece appliances specifically designed for people who need the protection of the Stomahesive Skin Barrier but who prefer a one-piece appliance, they offer the following advantages:

1. The unrivalled protection of the Stomahesive Skin Barrier which has been specifically modified for colostomy use.
2. The specially textured panel on the back of the pouch prevents moisture accumulating thus increasing the comfort of the pouch where it touches the skin.
3. A built-in filter to prevent the pouch ballooning, and to deodorise flatus as it escapes.
4. A soft, quiet odour proof film.
5. Four pre-cut hole sizes. (25, 32, 38, 45 mm) for ease of application, or a starter hole (19 mm) for those people who prefer to tailor the appliance to fit the stoma.

	Product Code
Colodress Plus Mini	



19 mm Starter hole Opaque 30 in pack	S901
25 mm Pre-cut hole Opaque 30 in pack	S902
32 mm Pre-cut hole Opaque 30 in pack	S903
38 mm Pre-cut hole Opaque 30 in pack	S904
45 mm Pre-cut hole Opaque 30 in pack	S905
Colodress Plus Stoma Cap	S821

Accessory Products

Orabase* Paste	30g	S103
Orabase Paste	100g	S104
Stomahesive Paste	60g	S105
Orahesive* Powder	25g	S106

- Caution
- Consult instructions for use
- Importer
- Do not re-use
- Medical Device
- Contains biological material of animal origin

ConvaTec Inc.
 Greensboro, NC 27409
 USA
 1-800-422-8811

ConvaTec Limited
 First Avenue, Deeside Industrial Park
 Deeside, Flintshire, CH5 2NU, UK

Sponsored in Australia by:
 ConvaTec (Australia) Pty Ltd.
 1800 339 412 Australia
 0800 441 763 New Zealand

UNOMEDICAL A/S
 Asholmvej 1-3, Osted
 4320 LEJRE DENMARK

輸入販売元
コニベック ジャパン株式会社
 お客様相談窓口
 ☎ 0120-532384

ConvaTec Polska Sp. z o.o.
 Al. Armii Ludowej 26,
 00-609 Warszawa,
 Polska

Linus Medical
 Dunties street 6-412,
 Riga, LV-1013
 Latvia

ConvaTec Česká republika s.r.o.
 Olivova 4/2096
 110 00 Praha 1

Linus Medical
 Narva mnt 5,
 10117 Tallinn, Estonia

Versium, s.r.o.
 Seberního 2
 821 03 Bratislava
 Slovak Republic

Replant Cardo Kft.
 Nándorfejérvári u. 35,
 H-1119 Budapest
 Hungary

Импортер / Представитель в РФ:
 ЗАО «КонваТек»,
 115054, Москва,
 Космодамианская наб., д.52, стр.1.
 Тел.: +7 (495) 663 70 30
 Факс: +7 (495) 748 78 94
 Информационная линия поддержки
 КонваТек (звонок по России
 бесплатный): 800-200-80-99.
 Часы работы 9.00-17.00

STOMA MEDICAL d.o.o.
 Frana Folnegovića 1c
 10000 ZAGREB
 Phone: 00385 (0)1 5508 998
 Fax: 00385 (0)1 6177 217
 E-mail: rbegevic@stoma-medical.hr
 Web: www.stoma-medical.hr

PCP EOOD
 ул. „Виктор Григорович“ №3 ет.1,
 София 1606
 Ел. поща: rsr@techno-link.com
 тел. (02) 851 90 70, 851 90 71
 факс: (02) 951 59 32
 Безплатна тел. линия: 0800 18 808

TT Medik
 Bulevar Mihajla Pupina 10 D/I
 11070 Novi Beograd
 Srbija

Rombiomedica S.R.L.
 Str. Nicolai Gogol nr.1A,
 apart. 2, sector 1,
 011815 Bucharest
 Romania

ConvaTec Turkey
 Ayazağa Mah. Mimar Sinan Sk.
 A Blok, No: 21A, İç Kapı No: 9,
 Sarıyer / 34396
 İstanbul TURKEY

Linus Medical UAB
 Ukmergės g. 223,
 LT-07156 Vilnius
 Lithuania

Australia 1800 339 412
 Belgje 02 3899742 or 0800-12011
 Bosna 080020208
 Canada 1-800-465-6302
 Česká republika 800122111
 Chile 800-210-113
 Crna Gora 0800 101 102
 Danmark 48 167474
 Deutschland 0800-78 66 200
 Eesti 80003030
 Egypt (2012) 3645495 / (2012) 5557478
 España 93 6023700
 France 0800 35 84 80
 Hong Kong / 香港 852-25169182
 Hrvatska 01/5508 999 or 0800 8000
 Ireland 1 800 721721
 Israel + 972 3 9256712
 Italia 800 930 930
 Kosovo 044/ 116 722
 Latvija 8000 5 333
 Lietuva 8-800-70001
 Luxemburg +32 2 3899742 or 0800-23157
 Magyarország 0680 201 201 (code: 1212)
 Malaysia 1-800-880-601
 Nederland 0800-0224444 - stomazorgproducten
 0800-0224460 - woundzorgproducten

New Zealand 0800-441-763
 Norge 80030995
 Österreich 0800-216339
 Polska 0800 120 093
 Portugal 800 20 1678
 România +40 21 230 23 90
 Singapore 65-62459838
 Slovenia 080 15 45
 Slovensko 0 800 122 111
 South Africa +27 (0)861 888 842
 Srbija 0800 101 102
 Suisse 0800-551110
 Suomi 0800 179 797
 Sverige 08-704 72 50 / 020-21 22 22
 Thailand 66-2-2240060
 Türkiye 0216 416 52 00
 United Kingdom 0800 282 254 - Ostomy Care
 0800 289 738 - Wound Therapeutics
 4006065576
 0800-886-989
 82-2-34536333
 ☎ 0120-532384

+7 800 200 80 99
 +380 44 451 85 51
 02/ 3 248 426 / 02/ 3 248 458
 0800 18 808

中国
 台灣 / 台湾
 한국
 日本
 Россия
 Україна
 Македонија
 България
 www.convatec.com

One-piece Closed Pouch with Stomahesive Skin Barrier

Choosing the correct hole size:

CAUTION: Care should be exercised when using adhesive products around a flush urostomy, especially when associated with megaureters and the absence of a urinary reservoir. Rarely, clinical reports have been documented of the presence of adhesive in the renal collecting system of these patients. Should a mass be detected in the urinary tract, evaluate the continued use of the adhesive product and initiate appropriate clinical management.

(A) Pre-cut holes are available in the following sizes:

Size	Product Code	Size	Product Code
25 mm (1 inch)	S902	38 mm (1½ inches)	S904
32 mm (1¼ inches)	S903	45 mm (1¾ inches)	S905

The diameter of the stoma should be measured and a hole size selected which is the same size or a little larger than the stoma.

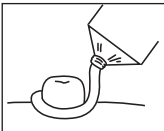
(B) The Starter hole (Product Code S901 Opaque pouch) is 19 mm in diameter and can be cut to the same size and shape as the stoma, up to a maximum diameter of 45 mm (1¾ inches).

Hints

1. Clean the skin around the stoma with soap and warm water and pat dry.
2. When using **Stomahesive Products** barrier creams and solutions are best avoided as they prevent good adhesion.
3. If the surface of the skin around the stoma is uneven due to scarring etc., such depressions may be filled with a filler such as **Stomahesive Paste**.
4. **Colodress Plus Mini Pouches** need not be removed while bathing, showering or swimming. However, should the filter become soaked with water the pouch would need to be replaced.
5. After exposure to water, the textured back panel of the pouch should be patted dry with a towel.
6. Small amounts of adhesive residue which may remain upon changing the pouch, need not be completely removed.

Preparing the COLODRESS PLUS MINI Closed Pouch for application

(A) Pre-cut holes (Product Codes) S902, S903, S904, S905.

1. Measure the maximum diameter of the stoma and select a hole size which is the same or a little larger than the base of the stoma.
2. Before positioning the pouch over the stoma, check that there are no gaps of exposed skin between the edge of the hole and the base of the stoma.  **IF** there are likely to be exposed areas of skin, Stomahesive Paste can be used around the base of the stoma to protect the skin.

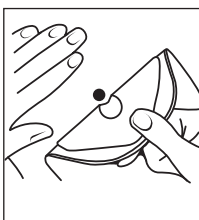
(B) Starter hole 19 mm (Product Code S901)

1. Using the guideline on the release paper on the back of the Stomahesive disc, trace the outline of the stoma.
2. Before cutting the disc separate the front and back panels of the pouch to ensure that the front panel is not cut.
3. Using a small pair of scissors, preferably curved, enlarge the starter hole to match the traced outline of the stoma. **DO NOT CUT BEYOND** the last circle on the guide.

Applying the COLODRESS® Mini Pouch

(A) and (B) All Product Codes

1. Remove the release paper from the skin barrier.
2. Hold the appliance by the two side edges and position the skin barrier with the hole over the stoma.
3. Press the Stomahesive disc against the skin, paying particular attention to the area closest to the stoma. During application, maintain gentle pressure on the disc to improve adhesion.



Removing the Pouch

Starting at the top, gently pull the pouch away from the skin.

Apply light pressure on the skin, with your free hand, as you peel the pouch downwards.

Applying the Filter Cover

1. Each pack of 30 Colodress Plus Mini Pouches is provided with 30 filter covers.
2. You will only need to use these filter covers if you wish to close off the filter vent and prevent gas escaping from the pouch.
3. To apply a filter cover, remove one from the strip, by the tab, and place over the filter vent on the front of the pouch.

If you wish the filter to function in the usual way (i.e. to deflate the pouch and deodorise the gas) these filter covers will not be required.

The filter covers are waterproof and may be used to cover the filter and to keep it dry whilst bathing or swimming. They should be removed again afterwards.

Disposal of used pouches

1. Pouches should be emptied before disposal. They must **not be flushed down the toilet** as doing so may cause blockage of the sewage system.
2. Used pouches may be disposed of through the refuse collection service. They should be emptied, rinsed out, and wrapped in several layers of newspaper or in a plastic bag and sealed securely before being placed in the dustbin.
3. Some local authorities have a soiled dressings collection service. Details of this service can be obtained from the local council offices of your General Practitioner.
4. Used equipment must not be burned on a domestic fire or in an electric incinerator. Items which have been emptied and cleaned may be incinerated out of doors.

This device is for single-use only and should not be re-used. Re-use may lead to increased risk of infection or cross contamination. Physical properties of the device may no longer be optimal for intended use.

After use, this product may be a potential biohazard. Handle and dispose of in accordance with accepted medical practice and applicable local laws and regulations.

If during the use of this device or as a result of its use a serious incident has occurred, please report it to the manufacturer and to your national authority.